

面向第二、三代帰国者の高中入学考试特殊措施

我们在前一期里已经登载了第二、三代帰国者の高考问题，而在这一期里，我们打算给大家讲解一下有关高中入学考试的特殊措施。

面向中国帰国者の高中特殊入学考试制度，有名为“中国帰国者子女特殊名额”、以及“入学考试特殊措施”的两种。前者是对事先划定出来的帰国学生名额及一般日本人进行分别录取的制度，试题也与普通的入学考试内容有所不同。有的学校对考察科目进行缩减，也有只是实施面试和作文考试的学校；另外，后者是给予那些与一般日本人一起应考的帰国学生某种特殊待遇，比如“延长考试时间”、“允许携带字典进入考场”、“给试题上的汉字附注假名”之类的措施。实施特殊名额或特殊措施的学校，现在共计占到都道府县立高中的一半以上。另外，一些没有实施这两项措施的学校，也可以援用面向日本海外帰国子女（因父母在海外工作，故长期生活在外国的学生）的措施。

在中国帰国者定着促进中心开设的网页“同声・同气”之“入学・升学支援情报”专栏中，可以了解到日本全国“有关面向中国帰国学生及外籍学生的高中入学考试特殊措施”的现状。

(http://www.kikokusha-center.or.jp/joho/shingaku/shingaku_f.htm)

若点击一览表上的都道府县名称，还可以浏览到各县提供的详细信息（皆为日语）。并且各都道府县入学考试窗口的联络方式也登载其上，有关详情请请您直接进行咨询、确认。



帰国者2・3世のための高校入試特別措置

前号では帰国者2・3世の大学入試について掲載しましたが、本号では高校入試特別措置についてご説明します。

中国帰国者のための高校特別入試の制度には「中国引揚者等子女特別枠」と「入試特別措置」と呼ばれる2つがあります。前者は、あらかじめ決められた人数の帰国生徒を日本人の一般受験者とは別の枠でとるので、試験内容も一般の入試とは異なります。受験科目の数を少なくしたり、面接と作文だけにしたりしているところもあります。また、後者は、一般入試を一般の生徒と共に受験する際に何らかの特別措置が受けられるというもので、「受験時間の延長」、「辞書の持ち込み許可」、「漢字にルビを付ける」などがあります。特別枠と特別措置を合わせることで、半数以上の都府県立高校で実施されています。また、これらの2つの制度がないところでも、日本人の海外帰国子女（保護者の海外勤務などのために、日本国外での生活が長かった生徒）への措置を援用しているところもあります。

中国帰国者定着促進センター・ホームページ「同声・同気」の「進学・進路支援情報」のコーナーで、「中国帰国生徒及び外国籍生徒への高校入試特別措置等について」の日本全国の現状がわかります。

(http://www.kikokusha-center.or.jp/joho/shingaku/shingaku_f.htm)

一覧表の都道府県名をクリックすると、県別の詳しい情報のページに飛びます。（日本語ページのみ）各都道府県の入試窓口連絡先も掲載されていますので、直接、問い合わせ、詳細をご確認ください。



ざいだんほうじんちゅうごくざんりゅうこじえんごきぎんへいせい
(財)中国残留孤儿援護基金平成
ねんどしょうがくせいほしゅう
18年度奨学生募集について

(財)中国残留孤儿援護基金では平成18年度の奨学生を募集しています。対象は日本^{たいしょう}の高等学校・大学・専修^に学校に進学する^{ほんこうしゅう}帰国者1世から3世及びその配偶者^{しゅう}で、合わせて30名程度募集します。大学や専修学校に進学するために必要な日本語を習得^{ひつよう}するために日本語教育機関へ入学する^{にほんご}人も若干名募集します。また、この他に鍼灸師養成施設^{とく}に入学を希望する人も4名募集します。詳細は下記まで、必ず文書でお問い合わせ下さい。

さき
問い合わせ先：(財)中国残留孤儿援護基金
とうきょうとみなとくらのもん
〒105-0001 東京都港区虎ノ門1-
5-8 オフィス虎ノ門1ビル7階
おひす びる かい
TEL：03-3501-1050
FAX：03-3501-1026



(財)中国残留孤儿援護基金招募平成18年度奖学生的有关事宜

(財)中国残留孤儿援護基金正在招募平成18年度奖学生。奖学金的颁发对象为将要升入日本高中・大学・专攻学校的第一至第三代归国者及其配偶，共计30个名额。此次还招募为升入大学或专攻学校而意欲进入日语教育机构进修日语的学员若干名。另外，还招收四名意欲进入针灸师培训学校学习的人员。详细情况请务必通过书面形式，向下述单位咨询。

联络方式：(財)中国残留孤儿援護基金
105-0001 東京都港区虎之门1-5-8 オフィス虎之门1ビル7楼
电话：03-3501-1050
传真：03-3501-1026